

**CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE**

15 juin 2005

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

**relative à l'organisation et à l'encadrement
normatif de cliniques du sein en Belgique**

TEXTE ADOPTÉ PAR LA COMMISSION DE
LA SANTÉ PUBLIQUE, DE L'ENVIRONNEMENT ET
DU RENOUVEAU DE LA SOCIÉTÉ

Documents précédents :

Doc 51 1532/ (2004/2005):

- 001 : Proposition de résolution de Mmes De Meyer, Jiroflée, Detiège, Périaux, Lambert et Belhouari.
- 002 et 003 : Amendements.
- 004 : Rapport.

Voorgaande documenten :

Doc 51 1532/ (2004/2005):

- 001 : Voorstel van resolutie van de dames De Meyer, Jiroflée, Detiège, Périaux, Lambert en Belhouari.
- 002 en 003 : Amendementen.
- 004 : Verslag.

3685

<i>cdH</i>	:	<i>Centre démocrate Humaniste</i>
<i>CD&V</i>	:	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>ECOLO</i>	:	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
<i>FN</i>	:	<i>Front National</i>
<i>MR</i>	:	<i>Mouvement Réformateur</i>
<i>N-VA</i>	:	<i>Nieuw - Vlaamse Alliantie</i>
<i>PS</i>	:	<i>Parti socialiste</i>
<i>sp.a - spirit</i>	:	<i>Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.</i>
<i>Vlaams Belang</i>	:	<i>Vlaams Belang</i>
<i>VLD</i>	:	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>

Abréviations dans la numérotation des publications :

<i>DOC 51 0000/000</i>	:	<i>Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
<i>QRVA</i>	:	<i>Questions et Réponses écrites</i>
<i>CRIV</i>	:	<i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>
<i>CRABV</i>	:	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
<i>CRIV</i>	:	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
<i>PLEN</i>	:	<i>Séance plénière</i>
<i>COM</i>	:	<i>Réunion de commission</i>
<i>MOT</i>	:	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :

<i>DOC 51 0000/000</i>	:	<i>Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
<i>QRVA</i>	:	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
<i>CRIV</i>	:	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>
<i>CRABV</i>	:	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>
<i>CRIV</i>	:	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i>
		<i>(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>
<i>PLEN</i>	:	<i>Plenum</i>
<i>COM</i>	:	<i>Commissievergadering</i>
<i>MOT</i>	:	<i>Moties tot besluit van interpellaties (beige kleurig papier)</i>

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :

*Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be*

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :

*Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be*

LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS,

A. considérant que la Belgique est un des pays de l'Union européenne les plus touchés par le cancer du sein, que ce type de cancer est le plus répandu en Belgique et que la mortalité due au cancer du sein y est plus élevée que dans les pays voisins;

B. considérant que le traitement du cancer du sein s'assortit de contraintes physiques, psychiques et psychosexuelles importantes;

C. considérant qu'il est nécessaire d'améliorer autant que possible les chances de guérison et d'assurer aux patientes une qualité de vie maximale;

D. vu l'appel lancé au cours de la deuxième Conférence européenne sur le cancer du sein organisée à Bruxelles en 2000, durant laquelle il a été souligné que les cliniques du sein sont indispensables dans la lutte contre le cancer du sein et a été réclamée la création de cliniques du sein agréées dans les États membres européens;

E. considérant la résolution du Parlement européen sur le cancer du sein dans l'Union européenne (2002/2279), résolution dans laquelle le Parlement européen affirme que toute femme victime du cancer du sein a le droit d'être soignée par une équipe pluridisciplinaire et invite, par conséquent, les États membres à mettre sur pied des réseaux généraux de centres pluridisciplinaires agréés;

F. considérant que le Parlement européen invite, dans la même résolution, les États membres à s'assigner pour objectif de créer, d'ici à 2008, les conditions nécessaires pour réduire de 25% le taux de mortalité moyen lié au cancer du sein et à ramener à 5% les disparités qui caractérisent le taux de survie à cinq ans d'un État membre à l'autre;

G. considérant que le Parlement européen, dans la même résolution, insiste auprès des États membres pour qu'ils développent, dans la limite de leurs responsabilités, d'autres orientations, fondées sur l'observation des faits, en vue du dépistage précoce, du diagnostic, du traitement et du suivi du cancer du sein et qu'ils les mettent à jour sans cesse; qu'ils instaurent un service de coordination nationale pour le cancer du sein et assurent la mise en œuvre de ces orientations grâce à une procédure d'audit transparente;

H. vu le Code européen contre le Cancer, tel qu'il a été révisé en 2003;

DE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS,

A. overwegende dat België behoort tot één van de meest getroffen landen door borstkanker binnen de Europese Unie, dat borstkanker in België de meest voor-komende kanker is en dat de mortaliteit door borstkanker er hoger dan in de omringende landen;

B. overwegende dat de behandeling van borstkanker gepaard gaat met een grote lichamelijke en psychosociale belasting;

C. overwegende dat een zo groot mogelijke genezingskans en een zo hoog mogelijke levenskwaliteit moet worden nagestreefd voor de patiënt;

D. gelet op de oproep van de tweede Europese Borstkanker Conferentie in 2000 in Brussel waarin werd beklemtoond dat borstklinieken onmisbaar zijn in de strijd tegen borstkanker en werd gevraagd om erkende borstklinieken op te richten in de Europese lidstaten;

E. gelet op de resolutie van het Europees Parlement over borstkanker in de Europese Unie (2002/2279) waarin het Europees Parlement stelt dat iedere vrouw die lijdt aan borstkanker het recht heeft om te worden behandeld door een multidisciplinair team, en er daarom bij de lidstaten op aandringt een alomvattend netwerk tot stand te brengen van gecertificeerde, multidisciplinaire borstcentra;

F. overwegende dat het Europees Parlement in dezelfde resolutie de lidstaten verzoekt zich tot doel te stellen om voor het jaar 2008 de voorwaarden te scheppen om de gemiddelde sterfte aan borstkanker in de EU met 25% te verlagen en de tussen de lidstaten bestaande verschillen voor wat betreft de vijfjaarste overlevingskansen te reduceren tot 5%;

G. overwegende dat het Europees Parlement in dezelfde resolutie er bij de lidstaten op aandringt binnen hun verantwoordelijkheden *evidence-based* richtsnoeren uit te werken voor de vroegdiagnostiek, diagnose, behandeling en nazorg van borstkanker en deze voortdurend aan te passen aan de nieuwste stand, een nationale coördinatie-instantie voor borstkanker te organiseren en door middel van een transparante auditprocedure zorg te dragen voor de tenuitvoerlegging van de richtsnoeren;

H. gelet op de Europese Code tegen Kanker, zoals herzien in 2003;

I. vu la nécessité, soulignée par le Parlement européen dans cette résolution, de développer diverses normes de qualité pour les centres spécialisés dans le traitement du cancer du sein;

J. considérant que les nombreuses cliniques du sein présentes en Belgique ne sont pas agréées en tant que telles et que leur activité ne fait l'objet d'aucune réglementation;

K. vu l'arrêté royal du 21 mars 2003 fixant les normes auxquelles le programme de soins de base en oncologie et le programme de soins d'oncologie doivent répondre pour être agréés;

L. considérant que cet arrêté royal annonce le développement d'un certain nombre de programmes de soins spécialisés destinés aux patients atteints de tumeurs nécessitant une approche pluridisciplinaire complexe et/ou une expertise hautement spécialisée;

M. considérant que le concept de «cliniques du sein» s'accorde parfaitement avec l'arrêté royal précité en ce qui concerne l'approche pluridisciplinaire et intégrale suivie en matière de soins continus dispensés aux patients cancéreux;

N. considérant que toute patiente atteinte d'un cancer du sein a droit à un soutien psychosocial professionnel de qualité, dans le cadre duquel les groupes d'entraide, les maisons ouvertes, les personnes de confiance, les accompagnateurs spirituels et d'autres formes d'aide adaptées peuvent jouer un rôle important au niveau du bien-être psychosocial de la patiente atteinte d'un cancer du sein et contribuer de cette manière au succès de son traitement pourvu qu'ils puissent conjuguer leurs efforts avec l'approche pluridisciplinaire développée au sein des cliniques du sein;

DEMANDE AU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL:

- d'exécuter les recommandations formulées dans la résolution du Parlement européen sur le cancer du sein en ce qui concerne les cliniques du sein, de manière phasée et en tenant compte de la réalité du terrain et des besoins spécifiques de notre pays;

- d'imposer ensuite, par la voie légale, des règles concernant les normes applicables aux cliniques du sein et leur agréation dans le cadre des programmes de soins oncologiques reconnus, et ce sur la base des données scientifiques;

I. gelet op de diverse kwaliteitsnormen voor borstcentra waarop het Europees Parlement aandringt in dezelfde resolutie;

J. overwegende dat in België talrijke borstklinieken werkzaam zijn zonder dat er sprake is van een erkenning en normering van deze centra in de hoedanigheid van borstklinieken;

K. gelet op het koninklijk besluit van 21 maart 2003 houdende vaststelling van de normen waaraan het zorgprogramma voor oncologische basiszorg en het zorgprogramma voor oncologie moeten voldoen om te worden erkend;

L. overwegende dat in dit koninklijk besluit wordt gesteld dat een aantal gespecialiseerde zorgprogramma's zullen worden ontwikkeld voor patiënten met tumoren die een complexe multidisciplinaire benadering en/of een uitermate gespecialiseerde expertise vergen;

M. overwegende dat het concept «borstklinieken» volledig in overeenstemming is met de aangehouden multidisciplinaire integrale benadering van de continue zorg voor kankerpatiënten in het voormelde koninklijk besluit;

N. overwegende dat iedere borstkankerpatiënt recht heeft op kwaliteitsvolle professionele psychosociale ondersteuning, waarbij zelfhulpgroepen, inloophuizen, vertrouwenspersonen, spirituele begeleiders en andere aangepaste werkvormen een belangrijke bijdrage kunnen leveren tot het psychosociale welbevinden van de borstkankerpatiënt en op die wijze tot het succes van de behandeling indien ze hun krachten kunnen koppelen aan de multidisciplinaire aanpak binnen de borstklinieken;

VRAAGT AAN DE FEDERALE REGERING:

- de aanbevelingen uit te voeren in de resolutie van het Europees Parlement over borstkanker in de Europese Unie voor wat betreft de borstklinieken, gefaseerd en rekening houdend met het huidige werkveld en met de specifieke behoeften in ons land;

- daarbij aansluitend het wettelijk opleggen van regels betreffende normering en erkenning van borstklinieken binnen het kader van de erkende oncologische zorgprogramma's, op basis van wetenschappelijke gegevens;

3. de prendre les mesures nécessaires afin que soit créé, en Belgique, un réseau de cliniques du sein agréées permettant à toute femme atteinte d'une tumeur du sein maligne, à un stade précoce ou avancé du cancer du sein, de s'adresser à une clinique du sein agréée;

4. de prendre les mesures nécessaires afin de garantir à toutes les patientes atteintes d'un cancer du sein le droit à un accompagnement et à une aide, tant intra- qu'extramuros, de qualité sur les plans psychosocial, psychosexuel et esthétique, un élément essentiel à cet égard étant que les accompagnateurs psychosociaux soient des acteurs à part entière du fonctionnement pluridisciplinaire;

5. de prêter l'attention requise au rôle considérable que jouent les groupes d'entraide, les personnes de confiance, et toutes les nouvelles formes d'aide et de structures d'accueil aisément accessibles susceptibles d'aider et de soutenir les patientes atteintes d'un cancer du sein, et de prendre des mesures afin de renforcer le fonctionnement desdits acteurs, notamment en matière d'organisation et d'encadrement normatif;

6. d'élaborer, au besoin avec le soutien du Centre fédéral d'expertise pour les soins de santé, des directives fondées sur des données probantes en vue du diagnostic précoce, du diagnostic, du traitement, des soins palliatifs et des soins de suivi du cancer du sein;

7. de veiller, au besoin avec le soutien du Centre fédéral d'expertise pour les soins de santé, à la coordination et au soutien des instances existantes qui organisent l'enregistrement des cas de cancer et la gestion des données concernant le cancer du sein.

3. de nodige maatregelen te nemen en middelen te voorzien voor het oprichten van een netwerk van erkende borstklinieken in België zodat elke vrouw met een kwaadaardig borstletsel, in een vroegtijdig of vergevorderd stadium van borstkanker, in een erkende borstkliniek terechtkan;

4. de nodige maatregelen te treffen om alle borstkankerpatiënten het recht te garanderen op integrale psychosociale, psychoseksuele en esthetische begeleiding en hulpverlening, zowel intra- als extramuros, waarbij het van essentieel belang is dat de psychosociale begeleiders volwaardig opgenomen zijn in de multidisciplinaire werking;

5. de nodige aandacht te besteden aan de belangrijke rol van zelfhulpgroepen, de inschakeling van vertrouwenspersonen, en allerlei nieuwe werkvormen en laagdrempelige opvangstructuren die borstkankerpatiënten kunnen helpen en ondersteunen en maatregelen te treffen om de werking van deze actoren te versterken, ook op het vlak van organisatie en normering;

6. het uitwerken van veralgemeende evidence-based richtsnoeren, waar nodig met ondersteuning van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg, voor vroegdiagnostiek, diagnose, behandeling, palliatieve zorg en nazorg van borstkanker;

7. te zorgen voor de coördinatie en ondersteuning van de bestaande instanties die de kankerregistratie en de datamanaging m.b.t. borstkanker organiseren, waar nodig met ondersteuning van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg.